



## CAMPER VANS / CUV VIGTIGE BEMÆRKNINGER

H140	Inkl. angivelse af produktionsrelaterede tolerancer på +5%.
H141	Bemærk venligst, at det angivne antal senge kan omfatte både voksne og barnesenge. Sovepladserne har ikke de samme dimensioner. Vi anbefaler derfor, at du får rådgivning fra din WEINSBERG forhandler omkring mål af sovepladserne i køretøjet.
H142	Der skal vælges ekstra udstyr til de enkelte modeller for at opnå den størst mulige antal sovepladser. Din WEINSBERG forhandler rådgiver dig gerne.
H711A	Kapacitet for friskvandstank i. S. d. Anh. V. Teil A, Ziff. 2.6 Fn. (h) VO (EU) 1230/2012 begrænset af overløbsventil til 20 Liter (anbefalet kørselspåfyldning)
H712C	Når overløbsventilen er lukket, er kapaciteten på friskvandstanken 100 liter.
H157	Bemærk, at montering af cykelstativ på bagvæggen begrænser synsfeltet for bakkamera.
H169	Nødsengsfunktionen bør kun bruges i undtagelsestilfælde. Som ekstra soveplads i siddegruppen anbefaler vi muligheden "gæsteseng på tværs med ekstra polstring af hynden"
H176	Hvis indstillingen vælges, øges køretøjets højde med ca. 15 cm
H146	Derudover er hardwaren forberedt til udvidelse med sensorer (tilvalg) (f.eks. dør-/vindueskontakt). Du finder yderligere informationer på <a href="http://www.velocate.com">www.velocate.com</a>
H137	Køretøjet leveres med en værdikupon med en kode til indløsning af et medicinsæt (Medi-kit). Medi-kit indeholder farmaceutisk medicin, der bør være i ethvert medicinsæt. Kuponen kan derfor kun indløses på <a href="http://www.medikit.shop">www.medikit.shop</a> . Med MediKit er du og din familie ideelt udstyret, enten der er hjemme eller på ferie. Få dette eksklusive medicinsæt i en taske af høj kvalitet. Du kan også få mere information om dit MediKit på <a href="http://www.medikit.shop">www.medikit.shop</a> . (landeafhængig)
H712D	Når overløbsventilen er lukket, er kapaciteten på friskvandstanken 102 liter.
H148	Fås kun i samme farve som taget: hvid eller lavagrå
H151	Hvis indstillingen vælges, øges køretøjets højde med ca. 20 cm
H168	Bemærk venligst, ved valg af pop-up taget og muligheden "gæsteseng på tværs med ekstra hynde", er det ikke muligt at bruge dette samtidig.
H145	Hvis indstillingen vælges, øges køretøjets højde med ca. 11 cm
H135	Mærkestørrelse er forskellig ved tilvalg af hævetag ud fra tekniske årsager
H28	Ekstraudstyr 551834 (rullegardiner på bageste bagdøre) medfølger ikke 630 MEG OUTLAW
H711	Kapacitet for friskvandstank i. S. d. Anh. V. Teil A, Ziff. 2.6 Fn. (h) VO (EU) 1230/2012 begrænset af overløbsventil til 10 liter (anbefalet kørselspåfyldning)
H712H	Når overløbsventilen er lukket, er kapaciteten på friskvandstanken 109 liter.
H183	En værdikupon er inkluderet i det køretøj, kan indløses i CAPP-butikken. Værdikuponen kan kun indløses på <a href="https://shop.weinsberg.com/">https://shop.weinsberg.com/</a> . Link tilgængeligt via strekcode.
H711	Kapacitet for friskvandstank i. S. d. Anh. V. Teil A, Ziff. 2.6 Fn. (h) VO (EU) 1230/2012 begrænset af overløbsventil til 10 liter (anbefalet kørselspåfyldning)



## CAMPER VANS / CUV

### VIGTIGE BEMÆRKNINGER OG AFHÆNGIGHEDER

ABH2172	Bestående af: 953554 og 953555	
ABH2173	Erstattet 302978 og 302979 og 302980 og 302981	
ABH2180	Erstattet 253749	
ABH2191	Kun i kombination med 252698	
ABH2192	Kun i kombination med 252698 og 252815	
ABH25752	Kun i kombination med 194088	
ABH25753	Bestående af: 193956	
ABH25754	Erstattet 193976	
ABH25755	Kun i kombination med 193985	
ABH25758	Erstattet 194021	
ABH25761	Erstattet 194011	
ABH25765	Ikke muligt i kombination med 553746 eller 913918	
ABH25767	Ikke muligt i kombination med 104103	
ABH25768	Erstattet 552960-07	
ABH25769	Kun i kombination med 552247	
ABH25770	Ikke muligt i kombination med 552347	
ABH25771	Bestående af: 552247	
ABH25772	Ikke muligt i kombination med 552348	
ABH25773	Ikke muligt i kombination med 552348 eller 552347	
ABH25774	Kun i kombination med 552348 eller 552347	
ABH25775	Bestående af: 552130	
ABH25776	Bestående af: 953554 og 953555	
ABH25777	Erstattet 302978 og 302979 og 302980 og 302981	
ABH25778	Ikke muligt i kombination med 102619-02 og 194106 eller 104107 eller 104108 eller 104109 og 913918	
ABH25779	Erstattet 253749	
ABH25781	Kun i kombination med 253747 eller 913913 eller 253748-02 eller 913914-02	
ABH25782	Ikke muligt i kombination med 913914 og 251248-03 og 251248	
ABH25783	Ikke muligt i kombination med 253748-02 og 913914 og 253748 og 913913 og 253747	
ABH25784	Ikke muligt i kombination med 194106 eller 104107 eller 104108 eller 104109 og 100750-03	
ABH25791	Bestående af: 251261	
ABH25793	Bestående af: 252479	
ABH25794	Kun i kombination med 252698	
ABH25795	Kun i kombination med 252698 og 252815	
ABH25799	Ikke muligt i kombination med FR4760050*, FR4760028*, FR4760042*:200318	
ABH25801	Kun i kombination med FR4754050*:200318:202711	
ABH25802	Ikke muligt i kombination med FR4754050*:200318:202826	
ABH25803	Kun i kombination med FR4764077*:202844	
ABH25804	Ikke muligt i kombination med FR4764077*:200318	
ABH25805	Kun i kombination med FR4760050*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760051*, FR4764042*:200318:202711 og FR4760008*:202844	
ABH25806	Ikke muligt i kombination med FR4760050*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760051*, FR4764042*:200318:202826 og FR4760008*:200318	
ABH25807	Bestående af: 202132	
ABH25808	Kun i kombination med 202844	
ABH25809	Ikke muligt i kombination med 152828 og 200318	
ABH25810	Kun i kombination med FR4760050*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760051*, FR4764042*, FR4764077*:200318:202711 og FR4760008*:202844	
ABH25811	Ikke muligt i kombination med FR4760050*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760051*, FR4764042*, FR4764077*:200318:202826 og FR4760008*:200318 og 152828	
ABH25812	Kun i kombination med FR4764042*:200318:202711 og FR4764077*:202844	
ABH25813	Ikke muligt i kombination med FR4764042*:200318:202826 og FR4764077*:200318 og 152828	
ABH25814	Kun i kombination med FR4760050*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760051*, FR4760008*:200318:202826 og FR4764077*:202844 og FR4764042*:200318:202711	
ABH25815	Ikke muligt i kombination med FR4760050*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760051*, FR4760008*:200318:202711 og FR4764077*:200318 og FR4764042*:200318:202826	
ABH25816	Kun i kombination med 203025-99 eller 203026-99 eller 203028-99 eller 203110-99 eller 203029-99 eller 203031-99 eller 203111-99 eller 203090-98 eller 203125 eller 203131 eller 203134 eller 203132 eller 203026-98 eller 204025 eller 204024 eller 204027 eller 203110 eller 203105 eller 203111 eller 203112	
ABH25817	Ikke muligt i kombination med 152828	
ABH25818	Ikke muligt i kombination med 202060	
ABH25819	Ikke muligt i kombination med 202766	
ABH25820	Ikke muligt i kombination med 200601-06 og 202852-01	
ABH25821	Kun i kombination med 203794-01	
ABH25823	Kun i kombination med 202139	
ABH25824	Kun i kombination med 152828 eller 202132	
ABH25825	Erstattet 200868	
ABH25826	Kun i kombination med 210014	
ABH25827	Kun i kombination med 200975-01 eller 200975-06	
ABH25828	Ikke muligt i kombination med 201165 eller 103586	
ABH25829	Kun i kombination med 200488	
ABH25830	Bestående af: 202137	
ABH25831	Ikke muligt i kombination med 203731	
ABH25833	Kun i kombination med 253758 eller 252143 eller 203728	
ABH25834	Kun i kombination med 252143	
ABH25835	Ikke muligt i kombination med 212481	
ABH25836	Kun i kombination med 102784	
ABH25837	Kun i kombination med 102783	
ABH25838	Erstattet 102920-03 og FR4754050*:102619-03	
ABH25840	Ikke muligt i kombination med FR4760028*, FR4760042*, FR4760050*, FR4764042*:103586 eller 100750-03 eller 102619-02 eller 252575-01 eller 252605-01 eller 252439-01 eller 252438-01 og FR4754050*:103586 eller 100750-03 eller 102619-02 eller 252575-01 eller 252605-01 eller 252439-01 eller 252438-01 eller 553746 eller 913918	
ABH25842	Ikke muligt i kombination med 103586	
ABH25844	Erstattet 102619-03 og 102619-01	
ABH25846	Erstattet 552347	
ABH25847	Erstattet 552348	
ABH25848	Erstattet 552247-01	
ABH25849	Kun i kombination med 102436	
ABH25851	Kun i kombination med 352971 eller 351166	
ABH25852	Erstattet 351274	
ABH25853	Erstattet FR4754050*, FR4760050*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760008*, FR4764042*:102619-03	
ABH25860	Kun i kombination med FR4854050*:200318:202711	
ABH25861	Ikke muligt i kombination med FR4854050*:200318:202826	



## CAMPER VANS / CUV VIGTIGE AFHÆNGIGHEDER

ABH25862	Kun i kombination med FR4864077*:202844	ABH35130	Kun i kombination med 201199
ABH25863	Ikke muligt i kombination med FR4864077*:200318	ABH35131	Kun i kombination med 201609
ABH25868	Kun i kombination med FR4864042*:200318:202711 og FR4864077*:202844	ABH35132	Kun i kombination med 200318:202139
ABH25869	Ikke muligt i kombination med FR4864042*:200318:202826 og FR4864077*:200318 og 152828	ABH35133	Kun i kombination med 201165
ABH25872	Kun i kombination med 203025-99 eller 203026-99 eller 203028-99 eller 203110-99 eller 203029-99 eller 203105-99 eller 203031-99 eller 203111-99 eller 203090-98 eller 203125 eller 203134 eller 203132 eller 204025 eller 204024 eller 204027 eller 203110 eller 203111 eller 203112 eller 203105	ABH35134	Ikke muligt i kombination med 202416 og 203731
ABH25873	Bestående af: 251925	ABH35135	Kun i kombination med 201686
ABH25874	Erstattet 102920-03 og FR4854050*:102619-03	ABH39487	Kun i kombination med 224195
ABH25877	Ikke muligt i kombination med 252575-01 eller 252605-01 eller 252438-01 eller 252439-01 eller 103577 og FR4864077*:553746 eller 913918 eller (100750-03 og 252575-01 eller 252605-01)	ABH39488	Erstattet 212561
ABH29570	Erstattet 253749 og 251489-02	ABH39491	Kun i kombination med 224133
ABH30072	Ikke muligt i kombination med 280060	ABH39492	Kun i kombination med 224058
ABH30073	Ikke muligt i kombination med 280050	ABH39493	Kun i kombination med 224142
ABH30153	Kun i kombination med 194098 eller 194018	ABH39494	Kun i kombination med 224140
ABH30737	Kun i kombination med 203112 eller 203021-99 eller 203025-99 eller 203022-99 eller 203026-99 eller 203024-99 eller 203028-99 eller 203029-99 eller 203032-99 eller 203031-99 eller 203090-98 eller 203092-98 eller 203110-99 eller 203111-99 eller 203125 eller 203134 eller 203132 eller 203135 eller 213044 eller 213045 eller 204025 eller 203110 eller 203024 eller 203028 eller 203105 eller 203032 eller 204024 eller 203111 eller 203034 eller 203031 eller 203112 og 101666-08	ABH39495	Kun i kombination med 224134
ABH30738	Kun i kombination med 203112 eller 203021-99 eller 203025-99 eller 203022-99 eller 203026-99 eller 203024-99 eller 203028-99 eller 203029-99 eller 203032-99 eller 203031-99 eller 203034-99 eller 203090-98 eller 203092-98 eller 203110-99 eller 203111-99 eller 203125 eller 203134 eller 203132 eller 203135 eller 213044 eller 213045 eller 203021-99 eller 203025-99 eller 203022-99 eller 203026-99 eller 203024-99 eller 203028-99 eller 203029-99 eller 203032-99 eller 203031-99 eller 203034-99 eller 203090-98 eller 203092-98 eller 203110-99 eller 203111-99 eller 203125 eller 203134 eller 203132 eller 203135 eller 213044 eller 213045 og 101666-08 eller 204025 eller 203110 eller 203024 eller 203028 eller 203105 eller 203032 eller 204024 eller 203111 eller 203034 eller 203031 eller 203112 og 101666-08	ABH39496	Erstattet 224070-01
ABH30911	Ikke muligt i kombination med 253748-02 og 913913 og 253747	ABH39497	Kun i kombination med 224148 og 224167 og 224134
ABH31552	Bestående af: 194093 eller 193981 eller 194005	ABH39498	Kun i kombination med 500892 eller 500892-01
ABH31560	Bestående af: 224152	ABH41254	Ikke muligt i kombination med 202711 eller 202711-01 og 200318 og 202132
ABH31561	Kun i kombination med 224147	ABH42763	Ikke muligt i kombination med 251248 og 913913 og 253748-02
ABH31562	Kun i kombination med 224148	ABH42764	Ikke muligt i kombination med 913914 og 251248
ABH31565	Bestående af: 102273	ABH42768	Ikke muligt i kombination med 103577 eller 103594-01
ABH31567	Kun i kombination med 102839	ABH42769	Ikke muligt i kombination med FR4754050*, FR4760008*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760050*, FR4764042*:252438-01 eller 252439-01 eller 103577 eller 103594-01 og FR4764077*:553746 eller 913918 eller 252438-01 eller 252439-01 eller 103577 eller 103594-01
ABH31573	Ikke muligt i kombination med 913916	ABH42770	Ikke muligt i kombination med FR4760008*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760050*, FR4764042*:553746 eller 913918 eller 103577 eller 103594-01
ABH31575	Ikke muligt i kombination med 250201 og 251757 og 913913-01 og 250201-01 og 253748-05	ABH42771	Ikke muligt i kombination med FR4760008*, FR4760028*, FR4760042*, FR4760050*:102619-03 eller 100750-03 og FR4754050*:102619-03 eller 100750-03 eller 103577 eller 103594-01 og FR4764077*:102619-02 og FR4764042*:102619-03 eller 100750-03 og 913918
ABH31577	Kun i kombination med 253747-01 eller 913913-01 eller 253748-05 eller 913914-03	ABH42772	Kun i kombination med 210006 eller 252143 eller 203728
ABH31578	Ikke muligt i kombination med 250201 og 251757 og 913914-01 og 250201-01	ABH42773	Ikke muligt i kombination med 251248 og 913913 og 251248-03 og 253748-02
ABH31582	Kun i kombination med 252405	ABH42774	Kun i kombination med 103594-01 eller 104117-01
ABH31585	Kun i kombination med 252733	ABH42775	Ikke muligt i kombination med FR4860050*, FR4860042*:200318
ABH35129	Kun i kombination med 201198	ABH42776	Kun i kombination med FR4860050*, FR4860042*, FR4860051*, FR4864042*:200318:202711 og FR4860008*:202844
		ABH42777	Ikke muligt i kombination med FR4860050*, FR4860042*, FR4860051*, FR4864042*:200318:202826 og FR4860008*:200318
		ABH42778	Kun i kombination med FR4860050*, FR4860042*, FR4860051*, FR4864042*, FR4864077*:200318:202711 og FR4860008*:202844
		ABH42779	Ikke muligt i kombination med 152828 og FR4860050*, FR4860042*, FR4860051*, FR4864042*, FR4864077*:200318:202826 og FR4860008*:200318
		ABH42780	Kun i kombination med FR4860050*, FR4860042*, FR4860051*, FR4860008*:200318:202826 og FR4864077*:202844 og FR4864042*:200318:202711
		ABH42781	Ikke muligt i kombination med FR4860050*, FR4860042*, FR4860051*, FR4860008*:200318:202711 og FR4864077*:200318 og FR4864042*:200318:202826



## CAMPER VANS / CUV VIGTIGE AFHÆNGIGHEDER

ABH42782	Ikke muligt i kombination med FR4860042*, FR4860050*, FR4864042*:103586 eller 100750-03 eller 102619-02 eller 252575-01 eller 252605-01 eller 252439-01 eller 252438-01 og FR4854050*:103586 eller 100750-03 eller 102619-02 eller 252575-01 eller 252605-01 eller 252439-01 eller 252438-01 eller 553746 eller 913918 eller 102619-03	ABH46644	Ikke muligt i kombination med 201165
ABH42783	Ikke muligt i kombination med FR4860008*, FR4860042*, FR4860050*, FR4864042*:553746 eller 913918 eller 103577 eller 103594-01	ABH46844	Ikke muligt i kombination med 203017-99 eller 203018-99
ABH42784	Erstattet FR4854050*, FR4860050*, FR4860042*, FR4860008*, FR4864042*:102619-03	ABH46943	Kun i kombination med eller 253802
ABH42785	Ikke muligt i kombination med FR4860008*, FR4860042*, FR4860050*:102619-03 eller 100750-03 eller FR4854050*:102619-03 eller 100750-03 eller 103577 eller 103594-01 og FR4864077*:102619-02 og FR4864042*:102619-03 eller 100750-03 og 913918	ABH47212	Ikke muligt i kombination med 253782 eller 252583
ABH42786	Bestående af: 224196	ABH47213	Ikke muligt i kombination med 553746 eller 913918 og
ABH42787	Kun i kombination med 224131	ABH47214	Ikke muligt i kombination med 553746 eller 913918 og 253782
ABH42788	Kun i kombination med 224195 eller 224154	ABH47215	Ikke muligt i kombination med 100750-03
ABH42789	Kun i kombination med 354105 eller 354173	ABH47218	Ikke muligt i kombination med FR5632289*:100212
ABH42790	Ikke muligt i kombination med 253747-01 eller 253749 eller 913913-01 eller 253748-05 eller 913914-01 eller 913914-03	ABH47318	Kun i kombination med 204280 eller 204279 eller 204278
ABH43311	Ikke muligt i kombination med 194100	ABH47598	Ikke muligt i kombination med 253802 og FR4555050*:252583
ABH44498	Kun i kombination med 252583	ABH47599	Ikke muligt i kombination med FR4560050*:252583
ABH44499	Kun i kombination med 252405-01	ABH47600	Ikke muligt i kombination med 253802 og FR4655050*:252583
ABH44500	Ikke muligt i kombination med 252408-05	ABH47601	Ikke muligt i kombination med FR4660050*:252583
ABH44501	Ikke muligt i kombination med 252594-03	ABH47602	Erstattet 102619-03
ABH44502	Bestående af: 203754	ABH47840	Ikke muligt i kombination med 103577 eller 103594-01 eller 104115 eller 104117-01
ABH44503	Kun i kombination med 203729 og 201519 og 203725 og 202711	ABH47841	Ikke muligt i kombination med (252445-02) og (103594 eller 103577 eller 102619-02)
ABH44504	Kun i kombination med 252583 eller 252793	ABH47842	Kun i kombination med 152830
ABH44505	Bestående af: 203754 og 202710	ABH47843	Erstattet 152830 og 201815 og 200868
ABH45195	Ikke muligt i kombination med 202711 eller 202711-01 og 202132:200318	ABH47844	Ikke muligt i kombination med 210046 eller 210047 eller 210040
ABH45808	Erstattet 204315	ABH47846	Ikke muligt i kombination med 103577 eller 103594 eller 104115 eller 104117 og 100750-03 eller 100750-02 eller 252583
ABH45809	Erstattet 204285	ABH47847	Ikke muligt i kombination med 553746 eller 913918 eller 103577 eller 103594 eller 102619-02
ABH45810	Erstattet 552730-02	ABH48155	Kun i kombination med 102064
ABH45811	Ikke muligt i kombination med 101981-01	ABH48245	Ikke muligt i kombination med 103577 eller 103594 eller 104115 eller 104117 og 252583 og 100750-03
ABH45812	Bestående af: 454299		
ABH45888	Kun i kombination med 102323		
ABH46640	Kun i kombination med 251948		
ABH46641	Kun i kombination med 202416		
ABH46643	Kun i kombination med 203808		

## CAMPER VANS / CUV

# Vigtige tekniske og lovmæssige henvisninger om vognkonfigurationen og vægtrelaterede oplysninger

**FOR ALLE FRITIDSKØRETØJER AF MÆRKET WEINSBERG YDER VI 10 ÅRS TÆTHEDSGARANTI PÅ DET AF OS FREMSTILLEDE KARROSSERI INDEN FOR RAMMERNE AF VORES GÆLDENDE GARANTIBETINGELSER FRA TIDSPUNKTET FOR KØRETØJETS UDLEVERING. BEMÆRK DE FØLGENDE VIGTIGE BEMÆRKNINGER TIL ALLE FRITIDSKØRETØJER AF MÆRKE WEINSBERG:**

### OM DENNE PRISLISTE:

#### I. Generelt

Indholdet i denne prislister svarer til status på trykningstidspunktet 08/2023. Prislister er gældende fra 08/2023 for køretøjer i modelår 2024. Tidligere udgaver af prislister, brochurer og tekniske data er ikke længere gyldige for de omfattede køretøjer.

Vi tager forbehold for evt. mangler og trykfejl.

Inden du køber en vogn, skal du søge oplysninger og få den nødvendige information hos en autoriseret WEINSBERG-forhandler vedrørende priser, tekniske data og kataloger, og om eventuelle ændringer, der måtte være foretaget efter trykningstidspunktet.

#### II. Ekstraudstyr

I enkelte tilfælde kan kombinationer af særlige ønsker udelukke hinanden.

#### III. Billeder

Enkelte billeder kan være vist med ekstraudstyr, der ikke er inkluderet i standardudstyret, og som kan bestilles mod merpris (ekstraudstyr). I enkelte tilfælde kan billederne også vise prototyper/studiofoto/landevarianter, der ikke svarer til standardversionen, og som heller kan bestilles som specialudstyr. Små farveafvigelser i forhold til billederne i kataloget og den faktiske vogn kan ikke udelukkes fuldstændigt af trykningstekniske årsager.

Dekorationerne, der er vist i kataloget, er ikke en del af vores sortiment.

#### IV. Efterfølgende tilføjelser, ombygninger eller installationer

For ikke at bringe din sikkerhed og dit køretøjs kørekort i fare, anbefaler vi, at du udelukkende lader en autoriseret WEINSBERG-forhandler udføre påbygninger, ombygninger eller installationer og insisterer på at bruge originale WEINSBERG-dele.

Efterfølgende ombygninger og installationer, såfremt disse er teknisk mulige, vil være forbundet med ekstra omkostninger.

Vi forbeholder os retten til at foretage rimelige ændringer i konstruktion, farver og udstyr, forudsat at disse tjener tekniske fremskridt og/eller sikkerhed.

Vi forbeholder os ret til ændringer af udstyr, tekniske data, standardudstyr og priser. Efter indgåelse af kontrakt forbeholder vi os ret til at foretage rimelige tekniske ændringer inden for rammerne af konstruktionen, i det omfang det tjener den tekniske udvikling.

Der tages også forbehold for rimelige afvigelser i farve og kvalitet - også efter kontraktens indgåelse - i det omfang, det ikke kan undgås på grund af materialet.

(f.eks. farveafvigelser på op til ca. 2,0 dE mellem maling på plader og maling på GRP/plast).

### Vigtige tekniske og lovmæssige henvisninger om vognkonfigurationen og vægtrelaterede oplysninger

I trafikken er alle vogne godkendt til en bestemt maksimal vægt. Denne maksimale vægt må ikke overskrides ved kørsel. Derfor skal du være opmærksom på de tekniske og lovmæssige bestemmelser i forbindelse med din vogns vægt allerede ved konfigurationen af din vogn og ved valg af ekstraudstyr fra fabrikken („pakker“, „udstyrsfunktioner“ og „valgmuligheder“).

Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2021/535 af 31. marts 2021 (indtil juni 2022: Kommissionens forordning (EU)

nr. 1230/2012 af 12. december 2012) indeholder lovkrav til vægten af din vogn. For at informere dig bedst muligt om de vægtrelaterede oplysninger i vores salgsmaterialer baserer følgende forklaringer og henvisninger fra Knaus Tabbert AG på specifikationerne i denne forordning. Læs nedenstående forklaringer og henvisninger om vægtrelaterede oplysninger i vores salgsmaterialer omhyggeligt, før du konfigurerer og bestiller din vogn. Vores forhandlere hjælper dig også gerne med at vælge og konfigurere din vogn.

### I. Begreber

#### 1. Vognens største teknisk tilladte totalmasse

Vognens „største teknisk tilladte totalmasse“ fremgår af registreringsattestens del I og betegner den maksimale masse, som din vogn må veje med last (f.eks. 3.500 kg), og som er oplyst af fabrikanten. Denne vægt må ikke overskrides ved kørsel. Overskrides den største teknisk tilladte totalmasse under kørslen, er der risiko for bøder i mange europæiske lande. I Tyskland kan en overskridelse af den største teknisk tilladte totalmasse under kørslen medføre bøder. Vi anbefaler derfor, at du vejer din vogn før hver tur og kontrollerer, at vægten af din vogn overholder den største teknisk tilladte totalmasse. Du er selv ansvarlig for at overholde den største teknisk tilladte totalmasse.

Den største teknisk tilladte totalmasse fremgår af vores prislister for hvert grundrids.

#### Eksempel:

CaraBus	540 MQ	600 MQ
<b>SPECIFIKATIONER</b>		
Chassis	FIAT	FIAT
Motoreffekt	88 kW / 120 HK	88 kW / 120 HK
Gearkasse	man.	man.
Totallængde (cm)	541	599
Bredde (udvendig) (cm)	205	205
Bredde (indvendig) (cm)	187	187
Højde (udvendig) (cm)	258	258
Højde (indvendig) (cm)	190	190
Køreklar vægt (kg) (Bemærk: H140)	2.720 (2.584 - 2.856)	2.820 (2.679 - 2.961)
→ Teknisk tilladt totalvægt (kg)***	3.300	3.300
Maks. nyttelast (kg)	210	105
Maks vægt påhængsvogn	2.500	2.500
Akselafstand	345	403
Dækstørrelse	215/70 R 15 CP	215/70 R 15 CP
Fælgstørrelse	6J x 15	6J x 15
Antal personer tilladt under kørsel	4	4
Sovepladser (Bemærk: H141)	3	3

#### 2. Vognens masse i køreklar stand

»Køreklar vægt« defineres som vognens vægt, karrosseri med standardudstyr fra fabrik, inklusiv 90 % fyldt brændstoftank af dens kapacitet i henhold til standard samt fyldte driftsstoffer som f.eks. smørefedt, olier og kølevæske, værktøj og lappekitt til dæk, og førerens vægt som iflg. lov er beregnet som en fast vægt på 75 kg.

Massen i køreklar stand fremgår af vores prislister for hvert grundrids.



## CAMPER VANS / CUV

# Vigtige tekniske og lovmæssige henvisninger om vognkonfigurationen og vægtrelaterede oplysninger

### Eksempel:

CaraBus	540 MQ	600 MQ
<b>SPECIFIKATIONER</b>		
Chassis	FIAT	FIAT
Motoreffekt	88 kW / 120 HK	88 kW / 120 HK
Gearkasse	man.	man.
Total længde (cm)	541	599
Bredde (udvendig) (cm)	205	205
Bredde (indvendig) (cm)	187	187
Højde (udvendig) (cm)	258	258
Højde (indvendig) (cm)	190	190
Kørekklar vægt (kg) (Bemærk: H140)	2.720 (2.584 - 2.856)	2.820 (2.679 - 2.961)
Teknisk tilladt totalvægt (kg)***	3.300	3.300
Maks. nyttelast (kg)	210	105
Maks vægt påhængsvogn	2.500	2.500
Akselafstand	345	403
Dækstørrelse	215/70 R 15 CP	215/70 R 15 CP
Fælgstørrelse	6J x 15	6J x 15
Antal personer tilladt under kørsel	4	4
Sovepladser (Bemærk: H141)	3	3

Massen i kørekklar stand omfatter følgende elementer:

- vognens egenvægt inklusive opbygningen og drivmidler som smørefedt, olier og kølemiddel, værktøj og lappegrej ved punktering
- fabrikens standardudstyr, dvs. den grundlæggende konfiguration af en vogn udstyret med alle de funktioner, der kræves i henhold til loven, inklusive alt monteret udstyr, som ikke kræver yderligere specifikationer på konfigurations- eller udstyrsniveau
- friskvandstank, der er fyldt 100 % under kørsel (friskvandstankens kapacitet er begrænset til 10, 20 eller 40 liter under kørsel afhængigt af vognmodel), og en aluminiumsgasflaske, der er fyldt 100 %, og som vejer 16 kg
- brændstofbeholderen er fyldt 90 % i henhold til dens kapacitet
- føreren, hvis vægt er beregnet til en fast værdi på 75 kg.

**Bemærk, at oplysningerne om masse i kørekklar stand i Knaus Tabbert AG-salgsmaterialerne er beregnede nominelle værdier, der er underlagt produktionsbetingede tolerancer på op til ± 5 %. Disse lovmæssigt tilladte tolerancer kan have direkte indvirkning på din vogns reelle masse og dermed også på lasteevnen hhv. den resterende masse af nyttelasten. Du bør derfor tage højde for disse tolerancer, når du konfigurerer din vogn.**

### 3. Vognens reelle masse

„Vognens reelle masse“ betegner vognens masse i kørekklar stand plus massen af ekstraudstyr, der er monteret fra fabrikken på en bestemt vogn.

### 4. Førerens og passagerens masse

„Førerens masse“ beregnes som en fast værdi på 75 kg uanset førerens faktiske vægt. Da førerens masse allerede er inkluderet i massen i kørekklar stand, medberegnes den ikke ved de tilladte passagerers masse.

„Passagerens masse“ fastsættes ud fra det tilladte personantal under kørsel, der er fastlagt i typegodkendelsen fra fabrikantens side, minus den faste værdi på 75 kg, der er beregnet for førerens masse.

Det tilladte personantal under kørsel fremgår af vores prislister for hvert grundrids. Det tilladte personantal under kørsel kan blive reduceret på grund af montering af ekstraudstyr.

### Eksempel:

CaraBus	540 MQ	600 MQ
<b>SPECIFIKATIONER</b>		
Chassis	FIAT	FIAT
Motoreffekt	88 kW / 120 HK	88 kW / 120 HK
Gearkasse	man.	man.
Total længde (cm)	541	599
Bredde (udvendig) (cm)	205	205
Bredde (indvendig) (cm)	187	187
Højde (udvendig) (cm)	258	258
Højde (indvendig) (cm)	190	190
Kørekklar vægt (kg) (Bemærk: H140)	2.720 (2.584 - 2.856)	2.820 (2.679 - 2.961)
Teknisk tilladt totalvægt (kg)***	3.300	3.300
Maks. nyttelast (kg)	210	105
Maks vægt påhængsvogn	2.500	2.500
Akselafstand	345	403
Dækstørrelse	215/70 R 15 CP	215/70 R 15 CP
Fælgstørrelse	6J x 15	6J x 15
Antal personer tilladt under kørsel	4	4
Sovepladser (Bemærk: H141)	3	3

Passagerens masse beregnes også som en fast værdi på 75 kg pr. passager uanset deres faktiske vægt. Ved en vogn med et tilladt personantal på 4 under kørsel udgør passagerens masse altså 225 kg (3\*75 kg)

### 5. Standardudstyr og ekstraudstyr

„Standardudstyr“ („basisudstyr“ eller „standardudstyr“) betegner den grundlæggende konfiguration af en vogn, som er udstyret med alle de funktioner, der kræves i henhold til loven, inklusive alt monteret udstyr, som ikke kræver yderligere specifikationer på konfigurations- eller udstyrsniveau.

Du finder oplysninger om standardudstyret („basisudstyr“ eller „standardudstyr“) i vores prislister for hvert grundrids.

„Ekstraudstyr“ („pakker“, „udstyrsfunktioner“ og „valgmuligheder“) betegner alt udstyr, der ikke er en del af standardudstyret, og som monteres i vognen fra fabrikantens side, og som kan bestilles af kunden. Ikke-ekstraudstyr i denne forstand er andet tilbehør, som du eller din forhandler monterer i vognen, efter vognen er leveret af fabrikanten.

Oplysninger om de (udstyrs)pakker, udstyrsfunktioner og valgmuligheder, der kan bestilles fra fabrikken, findes i vores prislister for hvert grundrids.

Bemærk, at monteringen af ekstraudstyr altid medfører en reduktion af nyttelastens masse (se afsnit I. 6.). Hvilken masse af ekstraudstyr, der maksimalt kan vælges til hvilket grundrids, fremgår af oplysningerne om de enkelte vogngrundrids (se afsnit I. 7.).

### Eksempel:

CaraBus	540 MQ	600 MQ
<b>SPECIFIKATIONER</b>		
Chassis	FIAT	FIAT
Motoreffekt	88 kW / 120 HK	88 kW / 120 HK
Gearkasse	man.	man.
Total længde (cm)	541	599
Bredde (udvendig) (cm)	205	205
Bredde (indvendig) (cm)	187	187
Højde (udvendig) (cm)	258	258
Højde (indvendig) (cm)	190	190
Kørekklar vægt (kg) (Bemærk: H140)	2.720 (2.584 - 2.856)	2.820 (2.679 - 2.961)
Teknisk tilladt totalvægt (kg)***	3.300	3.300
Maks. nyttelast (kg)	210	105
Maks vægt påhængsvogn	2.500	2.500
Akselafstand	345	403
Dækstørrelse	215/70 R 15 CP	215/70 R 15 CP
Fælgstørrelse	6J x 15	6J x 15
Antal personer tilladt under kørsel	4	4
Sovepladser (Bemærk: H141)	3	3

## CAMPER VANS / CUV

# Vigtige tekniske og lovmæssige henvisninger om vognkonfigurationen og vægtrelaterede oplysninger

### 6. Nyttelastens masse og den mindste masse af nyttelast

„Nyttelastens masse“ beregnes ved at fratække massen i køreklar stand, passagerernes masse og ekstraudstyrets maksimale masse, der er fastsat af fabrikanten, fra den største teknisk tilladte totalmasse.

EU-lovgivningen foreskriver en fast „mindste masse af nyttelast“ for autocampere, som giver plads til bagage og andre ting, som ikke er tilbehør monteret af fabrikanten. Denne masse må ikke underskrides ved konfigurationen af din vogn og kan beregnes ved hjælp af følgende formel:

Mindste masse af nyttelast i kg  $\geq 10 * (n + L)$   
hvor: „n“ = er det maksimale antal passagerer plus føreren, og „L“ = vognens samlede længde i meter.

### 7. Ekstraudstyrets maksimale masse

For at overholde den lovmæssigt fastsatte mindste masse af nyttelast fastlægges „ekstraudstyrets maksimale masse“ af fabrikanten for hvert grundrids. Her er der altså tale om den masse, som er til rådighed for valgfrit ekstraudstyr fra fabrikken („pakker“, „udstyrsfunktioner“ og „valgmuligheder“), når den lovmæssigt fastsatte mindste masse af nyttelast er overholdt.

Den maksimale lasteevne hos Knaus Tabbert AG beregnes som: »teknisk tilladt totalvægt« minus »køreklar vægt« .

Køreklar vægt er dog en beregnet nominel værdi, som kan være underlagt produktionsrelaterede tolerancer på op til  $\pm 5\%$  (jf. punkt I.). 2.). Forekomsten af disse produktionsrelaterede tolerancer kan, hvis den beregnede tilgængelige masse til ekstra udstyr udnyttes medføre, at den minimale lasteevne faktisk ikke overholdes.

For at overholde den lovmæssigt foreskrevne mindste nyttelast tager Knaus Tabbert AG allerede ved fastlæggelsen af den maksimale masse af det ekstra udstyr højde for de tilladte vægtafvigelser, som erfaringsmæssigt kan forekomme for hver enkelt grundrids.

## II. Tekniske og lovmæssige henvisninger

### 1. Lovmæssigt tilladte tolerancer ved beregning af vægtangivelserne

For oplysningerne om masse i køreklar stand i prislisterne gælder, at der i den forbindelse er tale om beregnede nominelle værdier, der er underlagt produktionsbetingede tolerancer på op til  $\pm 5\%$ . Disse produktionsbetingede tolerancer på op til  $\pm 5\%$  er lovmæssigt tilladte og er resultatet af anvendelsen af naturlige materialer som f.eks. træ samt de anvendte fremstillingsprocesser hos nogle leverandører. På trods af de optimerede produktionsprocesser kan det ikke udelukkes, at der forekommer afvigelser i vægten på grund af de anvendte materialer. Da disse lovmæssigt tilladte tolerancer har direkte indvirkning på din vogns reelle masse og dermed også på den mulige lasteevne hhv. den resterende masse af nyttelasten, bør du tage højde for disse tolerancer, når du konfigurerer din vogn.

### Eksempel:

Masse i køreklar stand ifølge prislister:	2.968 kg
Lovmæssigt tilladt tolerance på $\pm 5\%$ :	148 kg
Lovmæssigt tilladt spænd i masse i køreklar stand	2.820 til 3.116 kg

### 2. De lovmæssigt tilladte tolerancers indvirkning

Hvis vognens reelle masse stiger på grund af det valgte ekstraudstyr i en sådan grad, at der beregnet mellem vognens reelle masse og den største teknisk tilladte totalmasse ikke længere er tilstrækkelig lastemulighed for de tilladte passagerer og mindste masse af nyttelast, så har du i forbindelse med konfigurationen (grundridsafhængigt) mulighed for at vælge en opvejning af vognen, vælge at reducere antallet af tilladte siddepladser under kørslen og/eller fravælge ekstraudstyr. I vores konfigurator er dette i så fald forudsætning for at kunne fortsætte konfigurationen. Sker det ikke, kan konfigurationen ikke fortsættes.

Sørg eventuelt i samråd med din Knaus Tabbert AG-forhandler for, at den største teknisk tilladte totalmasse heller ikke overskrides ved beregningen, og at der også er tilstrækkelig lastemulighed for passagerer og bagage (mindste masse af nyttelast, se nedenfor).

Men også uanset om det er muligt at overholde den mindste masse af nyttelast, skal du være opmærksom på de lovmæssigt tilladte produktionsbetingede tolerancer ved massen i køreklar stand i forbindelse med konfigurationen, da disse altid har indvirkning på lastemulighederne. Du kan derfor kun bestille ekstraudstyr op til en maksimal masse for hvert grundrids (se afsnit I. 7).

Bestiller du vognen ud fra ovenstående eksempel med ekstraudstyr, der har en totalvægt på 150 kg, fås en masse af nyttelast på 180 kg på grund af den nominelle værdi for massen i køreklar stand, der fremgår af prislisterne. Den faktiske lastemulighed kan dog på grund af de lovmæssigt tilladte tolerancer afvige fra denne værdi. Hvis din vogns masse i køreklar stand f.eks. ligger 1 % højere end den nominelle værdi, der fremgår af prislisterne, reduceres lastemuligheden fra 180 kg til 151 kg:

### Eksempel:

3.500 kg	Største teknisk tilladt totalmasse
-2.998 kg	Vognens reelle vægt i køreklar stand (+ 1 % i forhold til den vægt på 2.968 kg, der er angivet i salgsmaterialerne)
- 3*75 kg	Passagerernes masse
- 150 kg	Bestilt ekstraudstyr til den konkret konfigurerede vogn
= 127 kg	Resterende lastemulighed (vigtigt: Den resterende lastemulighed skal være større end den mindste masse af nyttelast, se afsnit I. 6.)

Vi anbefaler derfor, at du vejer din læssede vogn før hver tur og kontrollerer, at du overholder den største teknisk tilladte totalmasse. Denne kontrol er dit ansvar som fører af vognen.